

**2/18・21  
の出発** 透明度抜群のビーチや  
リパークルーズ、  
オランウータンにも会える!

比べてください!  
**ボルネオ島**  
5・6日間

燃油サー  
チャージ込  
でこの価格!

**8,480元~6,780元** 子ども

航マレーシア航空 ④料金表参照 ⑤朝3/朝4

オランウータン保護区が敷地内に  
「シャングリラ・ラサリア」

料金表(2・3名様1室利用時/1名様代金)

利用ホテル	2/18発 (4泊6日)	2/21発 (3泊5日)
スーパーアクラスホテル	8,980	8,480
シャングリラ・タンジュナル	11,200	10,400
シャングリラ・ラサリア	12,400	11,200

**2/18  
の出発** 神々の楽園 美しい自然と  
文化が融合するビーチリゾート!

比べてください!  
**バリ島**  
6日間

燃油サー  
チャージ込  
でこの価格!

**8,980元~7,980元** 子ども

航マレーシア航空 ④料金表参照 ⑤朝4

バリ島最大級のリゾートホテル!  
「グランドハイアットバリ」

料金表(2・3名様1室利用時/1名様代金)

利用ホテル	大人代金	子供代金
クタ・ステーション	8,980	7,980
グランドハイアット	12,700	8,780
インターコンチネンタル	12,900	8,980

**2/19  
の出発** 世界遺産 ジョージタウンのある  
マレーシア屈指のビーチリゾート!

比べてください!  
**ペナン島** 6日間

燃油サー  
チャージ込  
でこの価格!

**7,980元~  
6,780元** 子ども

航マレーシア航空 ④料金表参照 ⑤朝4

**2/18  
19の  
出発** 青い海と白いビーチのコントラストが  
美しいリゾートパラダイス!

**セブ島** 5・6日間

快適なリゾートホテルで  
ファミリーに人気!  
「パークアイランド」

料金表(2・3名様1室利用時/1名様代金)

利用ホテル	2/18 (5泊6日間)	2/19 (4泊5日間)
コストベラ	7,980	7,480
パークアイランド	10,200	9,480
プランテーションベイ	10,700	9,780

**7,480元~  
4,480元** 子ども

航フィリピン航空 ④料金表参照 ⑤朝4/朝5

**2/19  
の出発** きらめくビーチ、美しい自然に癒される常夏のリゾート

**グアム** 5日間

**8,480元~  
5,480元** 子ども

他コースは  
WEBをチェック

その他オススメ春節コースございます。

バンコク 3日間	<b>5,980元</b>	ハイナン島 3日間	<b>5,980元</b>
シンガポール 4日間	<b>7,980元</b>	プーケット 5日間	<b>7,980元</b>

年末年始出発! H.I.S.ならお得な特典付!

**12/31の  
出発** ニューイヤーカウントダウン!  
ビクトリアハーバーの  
花火が人気!

**香港** 4日間

**4,480元2,980元** 子ども

航香港航空 ④料金表参照 ⑤朝3

H.I.S.限定貸切企画

カウントダウンクルーズ  
POINT1 地上の混雑を避けて  
クルーズ船から花火観賞  
POINT2 ディナー・ビュッフェ付!  
POINT3 カウントダウンを盛り上げる  
ライブバンドパフォーマンス!

代金: 980元(大人・子ども同額)

**12/29・30・  
1/1の出発** 乾季のベストシーズン到来!  
往復らくらく直利用!

**プーケット** 5日間

**4,980元3,280元** 子ども

航吉祥航空 ④料金表参照 ⑤朝3

H.I.S.おすすめオプション

コーラル島ツアー

シャロン湾の沖合に浮かぶスピード  
ボートで約20分で行ける島。  
透明度が高いエメラルドグリーン  
の海を楽しむ事ができます。

代金: 大人440元 子ども280元

**12/31の出発** 雄大な自然&  
野生動物の宝庫

**ボルネオ島** 4日間

燃油サーチャージ込

**4,980元3,780元** 子ども

航マレーシア航空 ④ノホテル等 ⑤朝2

**12/30の出発** 直行便で約2時間  
那覇市内  
ホテルに滞在

**沖縄** 4日間

**4,480元2,480元** 子ども

航吉祥航空 ④ネストホテル ⑤朝3

年明け3連休利用 1/1出発! 観光&食事付 中国国内ツアー

幻想的な雪化粧 シェラトンに宿泊

**冬の九寨溝** 3日間

**7,480元**

世界遺産 絶景の漓江下り

**桂林・陽朔** 3日間

**4,280元**

有給不要 観光&食事付 中国国内ツアー 上海に滞在している今がチャンス ※2名様から出発可能

絶景の漓江下り <b>桂林&amp;陽朔</b> 2日	3つの世界遺産 観光 <b>西安</b> 2日	五湖二塔三窟に滞在 <b>北京</b> 2日	本場の四川料理を堪能 <b>成都</b> 2日
<b>3,280元</b>	<b>3,480元</b>	<b>3,780元</b>	<b>4,480元</b>

**航空券 春節 日本行き特別往復航空券**

大阪行き 2/19出発 2/24帰り 春秋航空利用 行き 2/19 08:30→11:45 帰り 2/24 12:45→14:15 <b>3,980元</b>	高松行き 2/19出発 2/24帰り 春秋航空利用 行き 2/19 16:10→19:05 帰り 2/24 20:05→14:15 <b>2,980元</b>
---	---

② JALがオトク 日本往復航空券 **20%オフ!**  
前売35浦東分成都往復  
**3,000元 → 2,400元**  
さらに! H.I.S.なら手配手数料0元! 大阪、名古屋、羽田線も 20% オフ!

法人のお客様へ  
法人契約の月締め払い対応可能です。  
H.I.S.ではコンプライアンス遵守を徹底しておりますので、安心してご利用頂けます。

**H.I.S.** エイチ・アイ・エス上海  
Love Peace TRAVEL  
航空券・パッケージツアー: 021-6329-8866  
ホテル・日帰り旅行: 021-6329-7878  
WEB: http://www.his-sha.com E-mail: info@his-shaout.cn  
License No.: B-J-CJ0090 営業時間: 月~土 9:30~18:00  
北京朝日国際旅行社有限公司上海分公司(H.I.S.上海提携店) 地址: 上海市黄浦区四川路268号中大厦3楼

H.I.S.「微信」  
シークレット  
プラン(専属)など  
お問い合わせも  
LINE、微信から  
お気軽に  
ご連絡下さい